

# Der Usedomer Norden



mit den Gemeinden Peenemünde, Karlshagen, Trassenheide, Mölschow und Zinnowitz

Jahrgang 13

Mittwoch, den 23. August 2017

Nummer 08

## Riesenrad beim Dorf- und Schlachtefest, Mölschow



## Amt Usedom-Nord

Möwenstraße 01 - 17454 Ostseebad Zinnowitz  
 Telefon: 038377 730                      www.amtusedomnord.de  
 Fax: 038377 73199                      E-Mail: info@amtusedomnord.de

### Bürgerbüro des Amtes Usedom-Nord

Hauptstraße 40, 17449 Ostseebad Karlshagen  
 Bürgerservice                      Tel.: 038371 232233  
 Einwohnermeldeamt              Tel.: 038371 232234  
    Fax: 038371 232239

### Öffnungszeiten

#### Amt Usedom-Nord und Bürgerbüro Karlshagen

Montag bis Donnerstag      09:00 - 12:00 Uhr  
 Dienstag                      14:00 - 16:00 Uhr  
 Donnerstag                      14:00 - 18:00 Uhr  
 Freitag                              nach Vereinbarung

#### Sprechzeiten des Amtsvorstehers und der Bürgermeister Amt Usedom-Nord

    mittwochs  
 Herr Christian Höhn              16:00 - 17:00 Uhr  
 Möwenstraße 01, 17454 Zinnowitz      Tel. erreichbar über 038377 730  
     Tel. privat 0160 3753978

#### Gemeinde Peenemünde

    1. und 3. Donnerstag im Monat  
 Herr Rainer Barthelmes              17:00 - 18:00 Uhr  
 Seniorenclub,                      Tel. 038371 20238  
 Feldstraße 12, 17449 Peenemünde

#### Gemeinde Karlshagen

Herr Christian Höhn                      donnerstags  
 Haus des Gastes                      17:00 - 18:30 Uhr  
 Hauptstraße 4, 17449 Karlshagen      Tel. 038371 554918  
     (nur während der Sprechzeiten)  
     Tel. privat 0160 3753978

#### Gemeinde Trassenheide

Herr Horst Freese                      donnerstags  
 Haus des Gastes                      17:00 - 18:00 Uhr  
 Strandstraße 36, 17449 Trassenheide      Tel. 038371 263840

#### Gemeinde Mölschow

Herr Roland Meyer                      donnerstags  
 Gemeindebüro                      17:00 - 18:00 Uhr  
 Stadtweg 01, 17449 Mölschow              Tel. 038377 373558

#### Gemeinde Zinnowitz

Herr Peter Usemann                      - nach Vereinbarung -  
 Ärztehaus                              Terminabsprachen bitte  
     über das Sekretariat  
     des Amtes Usedom-Nord  
     Tel. 038377 730  
     Tel. privat 0173 8846333

### Änderungen vorbehalten!

#### Schiedsstelle für das Amt Usedom-Nord

Herr Thomas Fiebig                      17449 Karlshagen, Dünenstr. 15      Tel.: 038371 21407

## Telefonverzeichnis der Amtsverwaltung

### Vorwahl 038377

Zimmer-Nr.		Telefon-Nr.	Fax-Nr.	E-Mail
<b>201</b>	Amtsvorsteher	Christian Höhn	über 730	kontakt@amtusedomnord.de
<b>202</b>	Leitende Verwaltungsbeamtin	Kerstin Teske	73111	k.teske@amtusedomnord.de
	Sekretariat	Julia Gurski	730	73199 info@amtusedomnord.de
			73100	j.gurski@amtusedomnord.de
<b>Hauptamt</b>				
<b>204</b>	Leiterin Hauptamt	Barbara Schmöker	73110	b.schmoeker@amtusedomnord.de
<b>213</b>	Lohn/Gehalt	Hannelore Amtsberg	73112	h.amtsberg@amtusedomnord.de
<b>214</b>	Versicherung/Kita/Mieten/Pachten	Christoph Rost	73113	73119 k.keil@amtusedomnord.de
<b>216</b>	Allg. Verwaltung	Ramona Lachnit	73114	r.lachnit@amtusedomnord.de
<b>Kämmerei</b>				
<b>208</b>	Leiter Kämmerei	Marco Biedenweg	73120	73129 m.biedenweg@amtusedomnord.de
<b>207</b>	Kassenleiterin	Petra Vogler	73121	73122 p.vogler@amtusedomnord.de
	Buchhaltung	Sigrid Meyer	73122	s.meyer@amtusedomnord.de
<b>206</b>	Fördermittel	Regina Walther	73125	r.walther@amtusedomnord.de
	Steuern	Renate Kufs	73124	r.kufs@amtusedomnord.de
<b>205</b>	Steuern/Vollstreckung	Uwe Horn	73123	u.horn@amtusedomnord.de
<b>210</b>	Liegenschaften	Kathleen Keil	73126	m.bergmann@amtusedomnord.de
<b>002</b>	Administrator Systemintegration	Lars-Odin Nagel	73151	l.nagel@amtusedomnord.de
<b>Ordnungsamt</b>				
<b>203</b>	Leiter Ordnungsamt	Bernd Meyer	73130	73139 b.meyer@amtusedomnord.de
<b>109</b>	Standesamt/Friedhofsangel.	Heike Wagner	73131	h.wagner@amtusedomnord.de
<b>101</b>	Öffentl. Sicherheit/Ordnung	Manuela Suhm	73132	m.suhm@amtusedomnord.de
<b>102</b>	Pass-/Melde-/Gewerberecht	Kerstin Blümchen	73133	k.bluemchen@amtusedomnord.de
<b>215</b>	Wohngeld/Fundbüro	Angelika Klatt	73134	a.klatt@amtusedomnord.de
<b>001</b>	Politessen	Kerstin Dolereit	73136	k.dolereit@amtusedomnord.de
		Janet Trehkopf	73135	j.trehkopf@amtusedomnord.de
	<b>Bürgerbüro Karlshagen</b>	Ruth Beck	<b>038371</b> 232234	r.beck@amtusedomnord.de
		Kerstin Kühne	<b>038371</b> 232233	k.kuehne@amtusedomnord.de
		Politessen	<b>038371</b> 232235	
<b>Bauamt</b>				
<b>103</b>	Leiter Bauamt	Reinhard Garske	73140	73149 r.garske@amtusedomnord.de
<b>104</b>	Beitragsrecht	Manuel Schneider	73144	m.schneider@amtusedomnord.de
<b>105</b>	Bauleitplanung/Umwelt	Daniel Hunger	73143	d.hunger@amtusedomnord.de
	Bauverwaltung/Umwelt	Corina Adrion	73141	c.adrion@amtusedomnord.de
<b>106</b>	Hoch-/Tiefbau	Bärbel Köppe	73145	b.koeppel@amtusedomnord.de
<b>106</b>	Gebäudemanagement/Hoch- u. Tiefbau	Behrendt, Jörg	73142	j.behrendt@amtusedomnord.de

Die nächste Ausgabe  
**Der Usedomer Norden**  
 erscheint am  
 Mittwoch, dem 27. September 2017  
 Redaktionsschluss: 18. September 2017

## Amtliche Bekanntmachungen

### Sie suchen einen Ausbildungsplatz in der Verwaltung?

#### Dann bewerben Sie sich doch einfach.

Gesucht wird ein freundlicher, aufgeschlossener junger Mensch, der sorgfältig in der Bearbeitung und sicher im Auftreten ist. Liegen Ihre Interessen vor allem im rechtlichen, sozialen und wirtschaftlichen Bereich? Dann ist der Verwaltungsberuf für Sie die richtige Entscheidung.

Bewerben Sie sich, denn **zum 01. August 2018** stellen wir

#### eine/n Auszubildende/n zur/zum Verwaltungsfachangestellte

ein.

Die abwechslungsreiche Ausbildung dauert 3 Jahre. Mindestvoraussetzung für die Ausbildung ist ein guter Abschluss der 10. Klasse.

Falls Ihr Interesse geweckt wurde, senden Sie Ihre Bewerbung - bitte ohne Klarsichtfolie und Hefter - mit handschriftlichen Lebenslauf, Lichtbild und Kopie des letzten Schulzeugnisses bis zum **04. September 2017** an:

**Amt Usedom-Nord**  
**Der Amtsvorsteher**  
**Möwenstraße 1**  
**17454 Ostseebad Zinnowitz**

### Bekanntmachung der Gemeinde Ostseebad Zinnowitz über die Satzung zur 1. Änderung des vorhabenbezogenen Bebauungsplanes Nr. 4 „Wohnanlage im ehemaligen Kulturhaus“ der Gemeinde Ostseebad Zinnowitz

#### Geltungsbereich:

Der Geltungsbereich der 1. Änderung des vorhabenbezogenen Bebauungsplanes Nr. 4 „Wohnanlage im ehemaligen Kulturhaus“ umfasst das im beiliegenden Auszug aus dem Messtischblatt gekennzeichnete Gebiet der

Gemarkung	Zinnowitz
Flur	8
Flurstück	1/6
Fläche	14.881 m <sup>2</sup>

Das Plangebiet befindet sich im Ortskern des Ostseebades Zinnowitz und umfasst das Grundstück des ehemaligen Kulturhauses der IG Wismut.

Es wird im Norden durch den Dannweg, im Osten durch eine öffentliche Parkanlage, im Süden durch die Dr.-Wachsmann-Straße und im Westen durch den Sportplatz des Vereins „SV Eintracht Zinnowitz“ e. V. begrenzt.

Aufgrund des § 10 des Baugesetzbuches (BauGB) vom 23.09.2004 (BGBl. I, S. 2414), in der derzeit gültigen Fassung, sowie nach § 86 der Landesbauordnung Mecklenburg-Vorpommern (LBauO M-V) vom 15.10. 2015 (GVBl. M-V S. 344), in der derzeit gültigen Fassung, und gemäß § 11 Abs. 3 des Gesetzes über Naturschutz und Landschaftspflege (Bundesnaturschutzgesetz-BNatSchG) vom 29.07.2009 (BGBl. I S. 2542), in der derzeit gültigen Fassung, wird entsprechend der Beschlussfassung durch die Gemeindevertretung Ostseebad Zinnowitz vom 25.04.2017 und mit Genehmigung durch den Landkreis Vorpommern-Greifswald vom 17.07.2017, Az.: 02498-17-40 die Satzung über die 1. Änderung des vorhabenbezogenen Bebauungsplanes Nr. 4 „Wohnanlage im ehemaligen Kulturhaus“ der Gemeinde Ostseebad Zinnowitz, bestehend aus der Planzeichnung (Teil A) und dem Text (Teil B), erlassen.

Die Hinweise sind beachtet.

Der Satzungsbeschluss und die Genehmigung über die 1. Änderung des vorhabenbezogenen Bebauungsplanes Nr. 4 „Wohnanlage im ehemaligen Kulturhaus“ der Gemeinde Ostseebad Zinnowitz werden hiermit bekannt gemacht.

Die Satzung über die 1. Änderung des vorhabenbezogenen Bebauungsplanes Nr. 4 „Wohnanlage im ehemaligen Kulturhaus“ der Gemeinde Ostseebad Zinnowitz tritt mit Ablauf des **23.08.2017** in Kraft.

Jedermann kann die Satzung über die 1. Änderung des vorhabenbezogenen Bebauungsplanes Nr. 4 „Wohnanlage im ehemaligen Kulturhaus“ der Gemeinde Ostseebad Zinnowitz und die Begründung dazu ab diesem Tag im Bauamt des Amtes „Usedom Nord“ in 17454 Zinnowitz, Möwenstraße 01 in Zimmer Nr. 105 während folgender Zeiten einsehen und über den Inhalt Auskunft verlangen:

Montag bis Freitag	von 08:30 Uhr bis 12:00 Uhr und
Montag und Mittwoch	von 13:30 Uhr bis 15:00 Uhr und
Dienstag	von 13:30 Uhr bis 16:00 Uhr und
Donnerstag	von 13:30 Uhr bis 18:00 Uhr

Die Bekanntmachung und die 1. Änderung des vorhabenbezogenen Bebauungsplanes Nr. 4 „Wohnanlage im ehemaligen Kulturhaus“ der Gemeinde Ostseebad Zinnowitz mit Plan und Begründung sind im Internet über die Homepage des Amtes Usedom Nord [www.amtusedomnord.de](http://www.amtusedomnord.de) einzusehen.

Eine Verletzung der in § 214 Abs. 1 Satz 1 Nr. 1 - 3 und § 214 Abs. 3 Satz 2 BauGB bezeichneten Verfahrens- und Formvorschriften und Mängel der Abwägung sind unbeachtlich, wenn sie nicht innerhalb eines Jahres seit dieser Bekanntmachung schriftlich gegenüber der Gemeinde geltend gemacht worden sind.

Dabei ist der Sachverhalt, der die Verletzung oder den Mangel begründen soll, darzulegen. (§ 215 Abs. 1 BauGB)

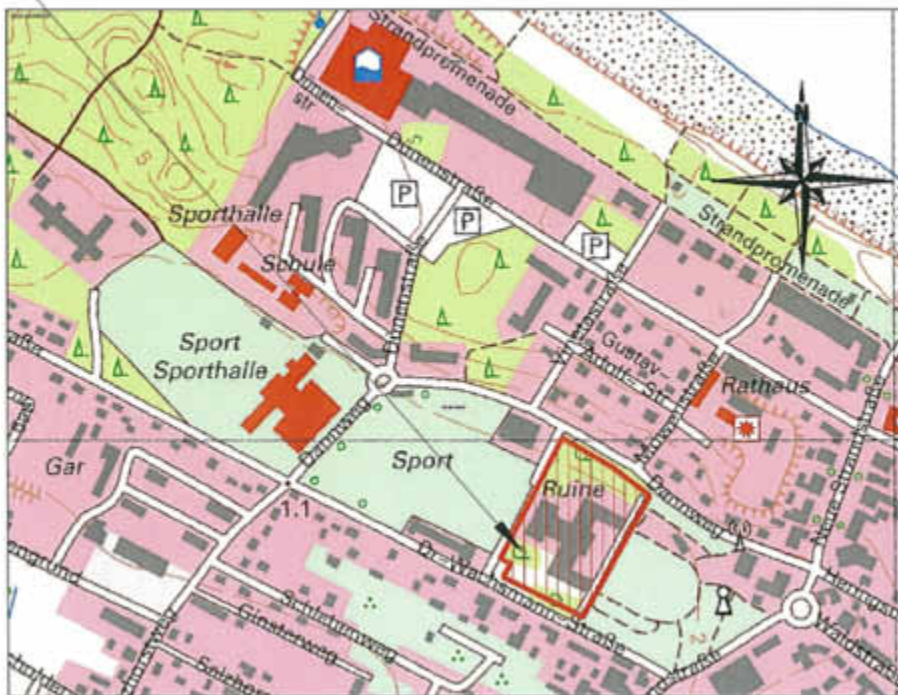
Auf die Vorschriften des § 44 Abs. 3 Satz 1 und 2 sowie Abs. 4 BauGB und auf die Bestimmungen des § 5 Abs. 5 der Kommunalverfassung Mecklenburg-Vorpommern vom 13.07.2011 (GVObI. M-V S. 777), über die fristgemäße Geltendmachung etwaiger Entschädigungsansprüche für Eingriffe in eine bisher zulässige Nutzung durch diese Bebauungsplanung und über das Erlöschen von Entschädigungsansprüchen wird hingewiesen.

Ostseebad Zinnowitz, den 14.08.2017

F. Ulemann  
Bürgermeister



**Geltungsbereich der 1. Änderung des vorhabenbezogenen Bebauungsplanes Nr. 4 „Wohnanlage im ehemaligen Kulturhaus“ der Gemeinde Ostseebad Zinnowitz**



Übersichtsplan M 1 : 5000

**Bekanntmachung der Gemeinde Ostseebad Zinnowitz über den Entwurf und die Auslegung der 1. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 5 „Dünenstraße“ für das Hotel „Vineta“, Strandpromenade 1**

Der **Geltungsbereich** umfasst das im beiliegenden Auszug aus dem Messtischblatt gekennzeichnete Gebiet der

Gemarkung	Zinnowitz
Flur	7
Flurstück	6 teilweise und 7 teilweise
Fläche	rd. 216 m <sup>2</sup>

Das Bebauungsplangebiet Nr. 5 umschließt die zur Bäderarchitektur zählende Bebauung zwischen Strandpromenade und Dünenstraße einschl. Grundstücken südlich der Dünenstraße.

Der Geltungsbereich der 1. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 5 umfasst eine Teilfläche des Grundstückes Strandpromenade 1 (Flurstück 6) auf der ein Wintergarten errichtet werden soll.

Eine Teilfläche aus Flurstück 7 (Gehweg Verlängerung Vinetastraße) wurde einbezogen, um die Lesbarkeit der Planzeichnung im Hinblick auf die Erweiterung der Baulinien und Baugrenzen zu gewährleisten.

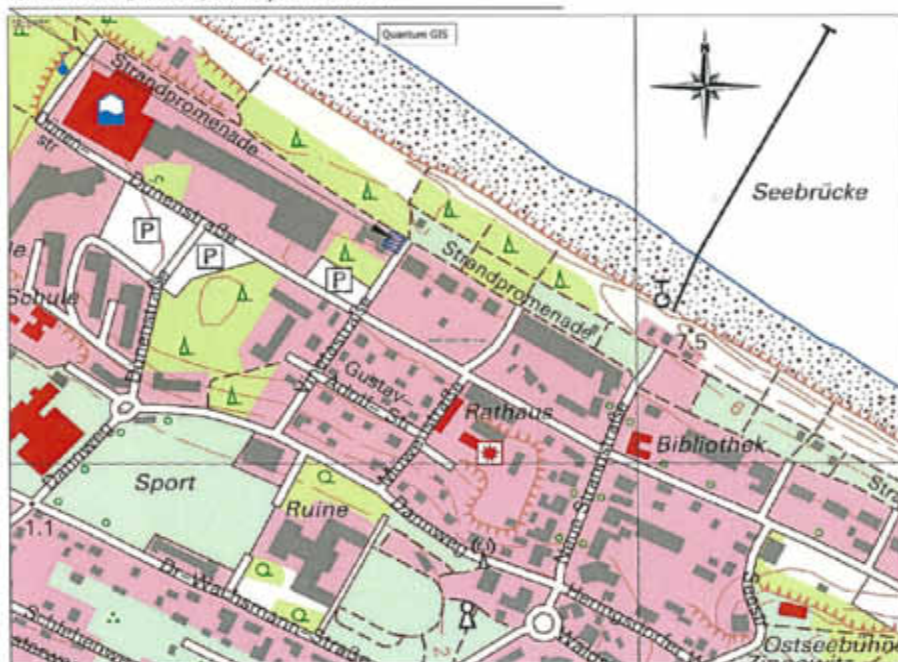
**1.**  
Die Gemeindevertretung Zinnowitz hat in der öffentlichen Sitzung am 08.08.2017 den Entwurf der 1. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 5 „Dünenstraße“ der Gemeinde Ostseebad Zinnowitz mit Planzeichnung (Teil A), Text (Teil B) und Entwurf der Begründung in der Fassung von 07-2017 gebilligt.

**2.**  
Der Entwurf der 1. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 5 „Dünenstraße“ der Gemeinde Ostseebad Zinnowitz mit Planzeichnung (Teil A), Text (Teil B) und Entwurf der Begründung in der Fassung von 07-2017 liegt gemäß § 3 (2) BauGB in der Zeit **von Montag, den 04.09.2017 bis Freitag, den 06.10.2017 (jeweils einschließlich)**

im Bauamt des Amtes „Usedom Nord“ in 17454 Zinnowitz, Möwenstraße 01 in Zimmer Nr. 104 während folgender Zeiten:  
Montag bis Freitag von 08:30 Uhr bis 12:00 Uhr und  
Montag und Mittwoch von 13:30 Uhr bis 15:00 Uhr und  
Dienstag von 13:30 Uhr bis 16:00 Uhr und  
Donnerstag von 13:30 Uhr bis 18:00 Uhr  
zu jedermanns Einsicht öffentlich aus.

Während dieser Auslegungsfrist können von jedermann Stellungnahmen zur 1. Planänderung schriftlich oder während der Dienststunden zur Niederschrift vorgebracht werden. Nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen können bei der Beschlussfassung über

**Geltungsbereich der 1. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 5 „Dünenstraße“ der Gemeinde Ostseebad Zinnowitz für das Hotel „Vineta“, Strandpromenade 1**



Übersichtsplan M 1 : 5000

die 1. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 5 unberücksichtigt bleiben.

Ein Antrag nach § 47 der Verwaltungsgerichtsordnung ist unzulässig, soweit mit ihm Einwendungen geltend gemacht werden, die vom Antragsteller im Rahmen der Auslegung nicht oder verspätet geltend gemacht wurden, aber hätten geltend gemacht werden können.

Ergänzend sind die Bekanntmachung sowie der Entwurf der 1. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 5 „Dünenstraße“ auch im Internet unter [www.amtusedomnord.de](http://www.amtusedomnord.de) einzusehen.

**3.**

Die Planung wird nach § 13a (4) BauGB als Bebauungsplanänderung der Innenentwicklung im beschleunigten Verfahren ohne Durchführung einer Umweltprüfung nach § 2 Abs. 4 BauGB aufgestellt.

Die Zulässigkeitsvoraussetzungen gemäß § 13a (1) 1. und 2. BauGB liegen vor, da

- die Grundzüge der Planung nicht berührt werden.  
Es handelt sich um die Verdichtung einer Bebauung auf einer konkret abgegrenzten überschaubaren Fläche.  
Ein Wintergarten mit einer Grundfläche von max. 89,5 m<sup>2</sup> wird zugelassen.
- die Zulässigkeit von Vorhaben, die einer Pflicht zur Durchführung einer Umweltverträglichkeitsprüfung nach Anlage 1 zum Gesetz über die Umweltverträglichkeitsprüfung oder nach Landesrecht unterliegen, nicht vorbereitet oder begründet wird.
- keine Anhaltspunkte für eine Beeinträchtigung der in § 1 Abs. 6 Nr. 7 b BauGB genannten Schutzgüter bestehen.  
(Erhaltungsziele und Schutzzwecke der Gebiete von gemeinschaftlicher Bedeutung (z. B. FFH-Gebiete) und der Europäischen Vogelschutzgebiete im Sinne des Bundesnaturschutzgesetzes)

Das Erfordernis einer Eingriffs- Ausgleichsbilanzierung besteht in einem Verfahren nach § 13a BauGB nicht.

Der zusätzliche Grad der Versiegelung ist zudem als sehr gering einzuschätzen, da überwiegend bereits versiegelte Flächen für die Anlage des Wintergartens genutzt werden.

Entsprechend § 13a (3) 1. BauGB wird im beschleunigten Verfahren nach § 13a BauGB von der Umweltprüfung nach § 2 Abs. 4 BauGB, von dem Umweltbericht nach § 2a BauGB und von der Angabe nach § 3 (2) Satz 2, welche Arten umweltbezogener Informationen verfügbar sind, sowie von der zusammenfassenden Erklärung nach § 10 Abs. 4 abgesehen; § 4c (Überwachung) ist nicht anzuwenden.

**4.**

Gemäß § 13 (2) BauGB wird von der frühzeitigen Bürgerbeteiligung nach § 3 (1) und § 4 (1) BauGB abgesehen.

Die Öffentlichkeitsbeteiligung wird im Rahmen der öffentlichen Auslegung gemäß § 13 (2) 2. BauGB und Aufforderung der von der Planänderung berührten Behörden, sonstigen Träger öffentlicher Belange und Nachbargemeinden zur Stellungnahme gemäß § 13 (2) 3. BauGB durchgeführt.

**5.**

Der Beschluss wird gemäß § 3 Abs. 2 BauGB ortsüblich bekannt gemacht.

Ostseebad Zinnowitz, den 09.08.2017

  
P. Uwehahn  
Bürgermeister



## Informationen der Amtsverwaltung

### Wahlbekanntmachung

1. Am

**24. September 2017**

findet die **Wahl zum 19. Deutschen Bundestag** statt.

Die Wahl dauert von 8.00 bis 18.00 Uhr.

2.0 Die **Gemeinde Ostseebad Zinnowitz** wird in zwei Wahlbezirke eingeteilt.

<b>Wahlbezirk 001</b> Der Wahlraum wird im	Amt Usedom-Nord, Möwenstraße 1, 17454 Zinnowitz Versamlungsraum, Erdgeschoss	eingesetzt.
<b>Wahlbezirk 002</b> Der Wahlraum wird im	Haus der Begegnungsstätte, Neue Strandstraße 43, 17454 Zinnowitz Mehrzweckraum	eingesetzt.

2.1 Die **Gemeinde Karlshagen** wird in zwei Wahlbezirke eingeteilt.

<b>Wahlbezirk 001</b> Der Wahlraum wird im	Haus des Gastes, Hauptstraße 4, 17449 Karlshagen Mehrzweckraum	eingesetzt.
<b>Wahlbezirk 002</b> Der Wahlraum wird im	Heinrich-Heine Schule, Schulstraße 4, 17449 Karlshagen Aula	eingesetzt.

2.2 Die **Gemeinde Trassenheide** bildet einen Wahlbezirk.

<b>Wahlbezirk 001</b> Der Wahlraum wird im	Haus des Gastes, Strandstraße 36, 17449 Trassenheide Mehrzweckraum	eingesetzt.
---	---	-------------

2.3 Die **Gemeinde Mölschow** bildet einen Wahlbezirk.

<b>Wahlbezirk 001</b> Der Wahlraum wird im	Gemeindebüro, Stadtweg 1, 17449 Mölschow Gemeindebüro	eingesetzt.
---	--	-------------

2.4 Die **Gemeinde Peenemünde** bildet einen Wahlbezirk.

**Wahlbezirk 001**  
Der Wahlraum wird im

Feuerwehrrätehaus, Museumsstraße 2, 17449 Peenemünde  
Versamlungsraum

eingrichtet.

In den Wahlbenachrichtigungen, die den Wahlberechtigten spätestens bis zum:

03. September 2017

übersandt worden sind, sind der Wahlbezirk und der Wahlraum angegeben, in dem der Wahlberechtigte zu wählen hat.

Der gemeinsame Briefwahlvorstand tritt zur Ermittlung des Briefwahlergebnisses für die Bundestagswahl am Wahltag

um

16.00

Uhr im

Amt Usedom-Nord, Möwenstraße 1,  
kleiner Versamlungsraum, 2. Obergeschoss, 17454 Zinnowitz

zusammen.

3. Jeder Wahlberechtigte kann nur in dem Wahlraum des Wahlbezirks wählen, in dessen Wählerverzeichnis er eingetragen ist.

Die Wähler haben ihre Wahlbenachrichtigung und ihren Personalausweis oder Reisepass zur Wahl mitzubringen.

Die Wahlbenachrichtigung soll bei der Wahl abgegeben werden.

Gewählt wird mit amtlichen Stimmzetteln. Jeder Wähler erhält bei Betreten des Wahlraumes den Stimmzettel ausgehändigt.

Jeder Wähler hat eine Erststimme und eine Zweitstimme.

Der Stimmzettel enthält jeweils unter fortlaufender Nummer

- a) für die Wahl im Wahlkreis in schwarzem Druck die Namen der Bewerber der zugelassenen Kreiswahlvorschläge unter Angabe der Partei, sofern sie eine Kurzbezeichnung verwendet, auch diese; bei anderen Kreiswahlvorschlägen außerdem das Kennwort und rechts von dem Namen jedes Bewerbers einen Kreis für die Kennzeichnung,
- b) für die Wahl nach Landeslisten in blauem Druck die Bezeichnung der Parteien, sofern sie eine Kurzbezeichnung verwenden, auch diese und jeweils die Namen der ersten fünf Bewerber der zugelassenen Landeslisten und links von der Parteibezeichnung einen Kreis für die Kennzeichnung.

Der Wähler gibt

seine Erststimme in der Weise ab,

dass er auf dem linken Teil des Stimmzettels (Schwarzdruck) durch ein in einen Kreis gesetztes Kreuz oder auf andere Weise eindeutig kenntlich macht, welchem Bewerber sie gelten soll,

und seine Zweitstimme in der Weise,

dass er auf dem rechten Teil des Stimmzettels (Blaudruck) durch ein in einen Kreis gesetztes Kreuz oder auf andere Weise eindeutig kenntlich macht, welcher Landesliste sie gelten soll.

Der Stimmzettel muss vom Wähler in einer Wahlkabine des Wahlraumes oder in einem besonderen Nebenraum gekennzeichnet und in der Weise gefaltet werden, dass seine Stimme nicht erkennbar ist. In der Wahlkabine darf nicht fotografiert oder gefilmt werden.

4. Die Wahlhandlung sowie die im Anschluss an die Wahlhandlung erfolgende Ermittlung und Feststellung des Wahlergebnisses im Wahlbezirk sind öffentlich. Jedermann hat Zutritt, soweit das ohne Beeinträchtigung des Wahlgeschäfts möglich ist.

5. Wähler, die einen Wahlschein haben, können an der Wahl im Wahlkreis, in dem der Wahlschein ausgestellt ist,

- a) durch Stimmabgabe in einem beliebigen Wahlbezirk dieses Wahlkreises oder
- b) durch Briefwahl

teilnehmen.

Wer durch Briefwahl wählen will, muss sich von der Gemeindebehörde einen amtlichen Stimmzettel, einen amtlichen Stimmzettelmuschlag sowie einen amtlichen Wahlbriefumschlag beschaffen und seinen Wahlbrief mit dem Stimmzettel (im verschlossenen Stimmzettelmuschlag) und dem unterschriebenen Wahlschein so rechtzeitig der auf dem Wahlbriefumschlag angegebenen Stelle zuleiten, dass er dort spätestens am Wahltag bis 18.00 Uhr eingeht. Der Wahlbrief kann auch bei der angegebenen Stelle abgegeben werden.

6. Jeder Wahlberechtigte kann sein Wahlrecht nur einmal und nur persönlich ausüben (§ 14 Abs. 4 des Bundeswahlgesetzes).

Wer unbefugt wählt oder sonst ein unrichtiges Ergebnis einer Wahl herbeiführt oder das Ergebnis verfälscht, wird mit Freiheitsstrafe bis zu 5 Jahren oder mit Geldstrafe bestraft. Der Versuch ist strafbar (§ 107a Abs. 1 und 3 des Strafgesetzbuches).

Ort, Datum

Zinnowitz, 26. Juli 2017

Die Gemeindebehörde

Christian Höhn

Die Bekanntmachung erfolgte am 10.07.2017 im Internet unter der Website „www.amtusedomnord.de“.

Veröffentlicht: 10.07.2017

im Auftrag *Keller*



## Wir gratulieren

*Glückwünsche für die Jubilare  
des Amtes Usedom-Nord  
im Monat September 2017*

### Gemeinde Ostseebad Karlshagen

02.09.	Aipperspach, Hugo		75 Jahre
04.09.	Gründlich, Hans		70 Jahre
08.09.	Seiffert, Marlies		70 Jahre
09.09.	Krebs, Peter		75 Jahre
12.09.	Lipinski, Horst		80 Jahre
17.09.	Rietz, Irmgard		85 Jahre
19.09.	Elle, Elisabeth		75 Jahre
21.09.	Senf, Lothar und Erika	Diamantene Hochzeit	
22.09.	Ballschmieter, Anneliese		75 Jahre
25.09.	Mros, Helga		80 Jahre
26.09.	Ehmke, Jürgen		70 Jahre
28.09.	Lucht, Gerd-Otto und Inge	Diamantene Hochzeit	
28.09.	Groger, Johanna		90 Jahre
28.09.	Lange, Monika		70 Jahre
29.09.	Löffler, Edmund		75 Jahre

### Gemeinde Mölschow

06.09.	Fink, Arno		75 Jahre
16.09.	Grewe, Marlies		75 Jahre

### Gemeinde Peenemünde

21.09.	Widowski, Karl		75 Jahre
--------	----------------	--	----------

### Gemeinde Ostseebad Trassenheide,

22.09.	Weise, Hans-Peter und Helga	Platinhochzeit	
--------	-----------------------------	----------------	--

### Gemeinde Ostseebad Zinnowitz

02.09.	Albrecht, Helga		80 Jahre
06.09.	Schmidt, Heidemarie		70 Jahre
09.09.	Fröhlich, Ursula		70 Jahre
09.09.	Schulz, Waltraude		80 Jahre
14.09.	Bierbrauer, Gebhard		90 Jahre
14.09.	Ziebell, Ingelore		70 Jahre
15.09.	Galla, Klaus-Dieter und Renate	Goldene Hochzeit	
18.09.	Dürig, Ursula		90 Jahre
22.09.	Vollmer, Dieter und Hannelore	Platinhochzeit	
23.09.	Kalinowski, Johannes und Ria	Goldene Hochzeit	
26.09.	Lentschke, Siegfried		75 Jahre
28.09.	Lüdke, Adelheid		70 Jahre
29.09.	Balatka, Erika		75 Jahre
29.09.	Baumbach, Waltraud		75 Jahre



## Kulturnachrichten

**Ostseebad Trassenheide**

### 5. Usedomer Shanty-Chor-Festival *"Tag der Chöre"*

am Freitag • 25.08.2017  
ab 13 Uhr an der Konzertmuschel

13:00 Uhr	Begrüßung durch die Landrätin Frau Dr. Syrbe
13:15 Uhr	Shanty-Chor Insel Usedom e.V.
13:35 Uhr	Shanty-Chor "Die Landratten" aus der Chorvereinigung Bobenheim-Roxheim e.V.
14:20 Uhr	Shanty-Chor „Seegrund Ahlbeck“
15:05 Uhr	Maritimer Chor Wolfsburg
15:50 Uhr	Shanty-Chor Loxstedt e.V.
16:35 Uhr	Shanty-Chor "De Prohner Hafengäng"
17:15 Uhr	Shanty-Chor Insel Usedom e.V.

27.08.2017 um 11:00 Uhr  
an der Konzertmuschel im  
Ostseebad Trassenheide

www.shantychor-usedom.de
 www.trassenheide.de

**Ostseebad Trassenheide**

## Schlaraffenlandparty

**Samstag**  
**09.09.2017**  
**14:00- 20:00 Uhr**  
an unserer  
**Konzertmuschel**

**Unser Fest für die Familie**

## Show & Entertainment bei Trassenheides Schlaraffenlandparty

*Das Fest für die Familie mit Spaß und Überraschungen!*

Man sagt: in den Flussbetten des Schlaraffenlands fließen Milch, Honig oder Wein statt Wasser. Alle Tiere hüpfen und fliegen bereits mundfertig durch die Luft. Die Häuser bestehen aus Kuchen. In Trassenheide: überdimensionale Bonbons an den Bäumen, überraschender Bonbonregen und attraktive Erlebnisstationen, als einige Beispiele - kommen Sie in das familienorientierte Ostseebad Trassenheide und lassen Sie sich durch das Bühnenprogramm und das bunte Treiben, in das Schlaraffenland entführen.

### Kompakte Veranstaltungsinfos:

Wo: Ostseebad Trassenheide  
 Wann/Uhrzeit: 09.09.2017, 14:00 - 20:00 Uhr  
 Veranstalter: Eigenbetrieb „Kurverwaltung Ostseebad Trassenheide“  
 Infos unter: 038371 20928 oder veranstaltung@trassenheide.de  
 Teilnahme: kostenfrei

## Website Relaunch: Genießen Sie das Ostseebad Trassenheide aus der digitalen Perspektive

### Pünktlich zur Hauptferienzeit geht die neue Internetseite online

Zum Sommer 2017 wurde die Homepage des Ostseebades Trassenheide einem Relaunch unterzogen und komplett neu aufgestellt. Schon Wochen vorab hat sich das Projektteam innerhalb des Eigenbetriebes „Kurverwaltung Ostseebad Trassenheide“ über den Aufbau und den Inhalt umfassend Gedanken gemacht, oberste Priorität hatte dabei das responsive Design und somit die Anpassungsfähigkeit an jedes Endgerät, damit die Gäste die Seite problemlos vom PC, Handy oder Tablet bedienen können. Mit im Relaunch Projekt unbegriffen ist auch eine eigene Homepage für den Campingplatz „Ostseeblick“, welche vorab nur in der Trassenheide-Website eingebunden war. Beide Seiten zeigen sich in einem frischen Layout und sprechen eine deutliche Bildsprache, die den Urlaubswunsch in jedem Besucher wecken soll. Auf der [www.trassenheide.de](http://www.trassenheide.de) gibt es ab sofort auch einen eigenen Kids Bereich mit Kinderpuzzle und Tipps vom Maskottchen Fieta. Die Veranstaltungen werden mit Bild und Informationstext dem Gast näher gebracht und Fisch Gustav verweist auf die Familienveranstaltungen. Auch die Social Media Kanäle sind durch eingebundene Bilder von Instagram integriert, die beliebte Wetterseite wurden erweitert.

Ganz neu auf der Seite ist der kleine Souvenirshop mit den beliebtesten Trassenheide Souvenirs - erste Bestellungen sind bereits eingegangen. Des Weiteren gibt es einen integrierten Bereich für Presse und Einwohner, welcher nach und nach mit Informationen gefüllt wird. Die Umsetzung des Projektes wurde durch die Firma fine line design aus Karlshagen, Enrico Boysen, realisiert.

Schon die neue Homepage ausprobiert?  
 Na dann mal los: [www.trassenheide.de](http://www.trassenheide.de) und [www.campingplatz-ostseeblick.de](http://www.campingplatz-ostseeblick.de)

**Samstag, den 23. September 2017**  
**1. Trassenheider Einwohnerfest**  
 ab 11:00 Uhr auf dem Dorfplatz Trassenheide

**PROGRAMM**

- 11.00 Uhr: musikalischer Frühschoppen im großen Festzelt mit Blaskapelle
- 14.00 Uhr: Kuchenbasar mit dem Heimatverein Trassenheide
- 14.30 Uhr: große Zauber- & Bauchrednershow mit do-mix
- 16.30 Uhr: Musik vom Band mit DJ Putzi
- 19.00 Uhr: Überraschungspreise warten auf Sie!
- 19.30 Uhr: Livemusik von und mit „Sowares“

Lebe Einwohner & liebe Kinder - wir geben die Möglichkeit Spielachen und Süßigkeiten zu gewinnen z.B. Marmelade, Apfel & Co. im Rahmen des Verkauf abzugeben. Die Anzahl ist begrenzt! Info und Anmeldung unter: [www.trassenheide.de](http://www.trassenheide.de)

Für ihr leibliches Wohl ist gesorgt!

Spiel & Spaß für Groß & Klein  
 Hüpfburg, Kinderschminken, Ponyreiten, Feuerwehrausfahrt mit der FFW Trassenheide, Kindertrödelmarkt - von Kids für Kids\*, Herbstmarkt\*, Kinder-Basteistraße mit der Kita „Kleine Weltentdecker“

INSEL USEDOM

18.3°C 18°C

Suchen LOGIN / ICH DE

MEIN TRASSENHEIDE UNTERKUNFT & CAMPING VERANSTALTUNGEN SERVICE & ANFRAGEN KONTAKT

Ostseebad Trassenheide

ERHOLEN ERLEBEN EVENTS



## Veranstaltungstipps



## bis Ende September 2017

<b>Mi., 23.08.</b>	10:00 - 12:00	TIPP FÜR KIDS: „Kiek-In“ wir basteln - Sei kreativ mit Perlen und Papier! Teilnahme frei, Campingplatz/Zelt auf dem Spielplatz	<b>So., 03.09.</b>	14:00	„Die Weisheiten des Waldes und deren Wirkstoffe“ - Gehen Sie mit Winfried Dinse auf Wanderschaft durch den Wald und erfahren Sie Erstaunliches über einheimische Bäume, Treffpunkt: vor der Rezeption des Campingplatzes (Zeltplatzstraße), Teilnahme frei
	19:30	Historischer Vortrag: „Werksbesichtigung“ Lutz Hübner führt in seinem Vortrag anhand von Bildern durch die Heeresversuchsanstalt Peenemünde. Eintritt: 2 EUR, mit Kurkarte: 1 EUR, „Haus des Gastes“	<b>Mo., 04.09.</b>	10:00 - 13:00	Ölmalkurs für jedermann: „Ostseebilder in Öl“, keine Vorkenntnisse erforderlich, 54 EUR inkl. Materialien (Bildgröße ca. 40 x 40 cm), ohne KK: 59 EUR; begrenzte Teilnehmerzahl, Anmeldung Bob Ross: 0173 3819343, „Haus des Gastes“
<b>Do., 24.08.</b>	17:00	TIPP FÜR KIDS: Musikalisches Clownstheaterstück „Willy Wolf & das Wiesenglück“, Eintritt frei, Konzertmuschel		15:30	Von Swing bis Modern- und Latinjazz: Konzert der Bundespolizei-Big Band Berlin, Eintritt frei, Konzertmuschel
	19:00	Konzertsommer der Kirche: Der Shantychor Lokstedt spielt maritim auf, Eintritt frei, Evangelische Kirche, Hauptstr. 32	<b>Di., 05.09.</b>	19:30	„VINETA TRUGBILDER“: Fast alles über Vineta - in einem Buch. Die Autorin Martina Krüger liest daraus und erzählt von der Suche nach Informationen in Chroniken und Sagen, mit Spalten und Pinsel, in der Literatur und auf dem Theater. Eintritt mit KK: 1 EUR, ohne: 2 EUR, „Haus des Gastes“
<b>Fr., 25.08.</b>	19:00	Konzert: „Four Men“ mit Musik der 50er, 60er und 70er - Country & Rock'n'Roll inkl., Eintritt frei, Konzertmuschel	<b>Mi., 06.09.</b>	11:00 - 15:00	Bernstein schleifen: Bearbeiten Sie unter Anleitung baltischen Rohbernstein zu einem individuellen Schmuckunikat und Ihrem ganz persönlichen Souvenir. Material vor Ort erwerbbar max. 20 P., Anmeldung: 038371 55490 Zwei mögliche Durchgänge: 11 Uhr und 13:30 Uhr; Teilnahme: 4 EUR (Kinder ab 8 Jahre), „Haus des Gastes“
<b>Sa., 26.08.</b>	10:00 - 17:00	TIPP FÜR KIDS: Kinderschminken, Holzbasteleien und um 15:00 Uhr Mitmachmärchen, Campingplatz/Zelt auf dem Spielplatz	<b>Do., 07.09.</b>	15:00 - 17:00	Maritimes Malen unter freiem Himmel direkt am Yachthafen für Groß & Klein unter Anleitung d. Karlshagener Malgruppe inselpinsel. Vorkenntnisse nicht erforderl. Material ist mitzubringen, „Kleine Hafengalerie“ neben dem Büro des Hafenmeisters, Teilnahme frei
	19:30	Film: Usedom mit Swinemünde, Wolgast und Freest - Entdecken Sie die Insel von Süd nach Nord und aus der Luft in einer interessanten Dokumentation, Eintritt: 2 EUR, „Haus des Gastes“		19:30	Historischer Vortrag: Die Wohnsiedlung der Peenemünder Wissenschaftler in Karlshagen (1937 - 1945) von Manfred Kanetzk (Heimatverein Karlshagen), Eintritt mit KK: 1 EUR, o. KK: 2 EUR, „Haus des Gastes“
<b>So., 27.08.</b>	11:00	TIPP FÜR KIDS: Strandforscher gesucht! Sand, Muscheln, Quallen - Entdecke die Ostsee, Teilnahme frei, Treffpunkt: Rettungsturm 10 M	<b>Fr., 08.09.</b>	18:00	Konzert: „Lefthand“ mit Musik der 50er, 60er und 70er - Country & Rock'n'Roll inkl., Eintritt frei, Konzertmuschel
	19:30	Konzert der Rostocker Folk-Band „Bad Penny“ mit Irisch Folk und Rock Eintritt frei Konzertmuschel	<b>So., 10.09.</b>	19:00	Klavierkonzert: Klassiker der 70er bis in die Gegenwart live gespielt von Barbara Ullrich, Ihre persönlichen Wunschlits werden gern berücksichtigt. Eintritt mit KK: 2 EUR, ohne KK: 3 EUR, „Haus des Gastes“
<b>Mo., 28.08.</b>	19:30	Vortrag: „Schiffahrt zum Ruden und zur Oie“ - Ein bildhafter Ausflug zu den vor Karlshagen gelegenen Nachbarinseln mit Dieter Frenzel. Eintritt mit KK: 1 EUR, ohne KK: 2 EUR, „Haus des Gastes“	<b>Di., 12.09.</b>	10:00	Historische Seebad-, Wald- und Küstenwanderung „Von Carlshagen nach Karlshagen“ Wandeln Sie mit Hilde Niemz auf den Spuren der Geschichte des Ostseebades, Teilnahme frei, Start am „Haus des Gastes“
<b>Di., 29.08.</b>	17:00	TIPP FÜR KIDS: Das PuppenMusikTheater ZAUBERTON zeigt „Rumpelstilzchen“, Eintritt frei, Konzertmuschel	<b>Mi., 13.09.</b>	19:00	„Ganz normal anders“ - Szenische Lesung von Marthe Wahl mit Geschichten über Begegnungen, die immer anders und berührend sind, Eintritt frei, „Haus des Gastes“
<b>Mi., 30.08.</b>	19:30	„Ach Mami“ - Geschichten aus dem Wahnsinnsalltag mit Kindern. Carola Bänder liest aus dem Leben viel beschäftigter Mütter, gestresster Väter und einfallsreicher Kinder. Eintritt frei „Haus des Gastes“	<b>Do., 14.09.</b>	10:00	Geführte Radwanderung über Peenemünde, per Fähre zum Hafen Freest weiter über Kröslin nach Wolgast, ca. 25 km/4,5 h; max. 20 Pers.; Rückweg indiv., Teiln. mit KK: 7 EUR, ohne KK: 10 EUR, Fährkosten exkl., Abfahrt und Anmeldung: „Haus des Gastes“/038371 55490
<b>Do., 31.08.</b>	15:00 - 17:00	TIPP FÜR KIDS: Connys kleine Bastelstraße: Bastel dir ein Souvenir - deine Kreativität ist gefragt Eintritt frei Campingplatz/Zelt auf dem Spielplatz	<b>Fr., 15.09.</b>	08:00	Busfahrt „ins Blaue“ - Anmeldung und weitere Infos im „Kiek in“ Am Dünenwald, Anmeldung/ Abfahrt „Kiek in“
	19:00	Hollywood zu Gast: FRANK SINATRA SHOW mit Roger Pabst & seinen Swingin Strangers, Eintritt frei Konzertmuschel			
Fr, 01.09.	09:30	Radwanderung über die Torfheide der Halbinsel Gnitz entlang der Krummer Wiek zur Halbinsel Wolgaster Ort, zurück über Mölschow u. d. Karlshagener Hafen. Tourguide: Gerd Graumann, ca. 30 km, Dauer: ca. 5 Std., max. 20 Pers., Teilnahme mit KK: 7 EUR, ohne KK: 10 EUR, Abfahrt und Anmeldung: „Haus des Gastes“/038371 55490			
<b>Sa., 02.09.</b>	19:30	Europatournee der Maxim Kowalew Don Kosaken: „Aus den Tiefen der russischen Seele“ - Chorgesang und Soli in stetem Wechsel - Tiefe Bässe, ein tragender Chor, über Bariton zu den Spitzen der Tenöre. Karten im VVK in der Touristinfo: 19 EUR, Abendkasse: 22 EUR, „Haus des Gastes“			

- 15:00 Der „Shanty-Chor Dortmund“ lädt zum maritimen Konzert - Stimmen Sie auf Seemannsart mit ein und schunkeln Sie mit, Eintritt frei, Konzertmuschel
- Sa., 16.09.** 10:00 Pilzwanderung: Gehen Sie mit dem Experten Winfried Dinse auf Entdeckungstour durch den heimischen Wald und erfahren Sie Wissenswertes über Pilze und Heilkräuter des Campingplatzes (Zeltplatzstraße), Teilnahme frei Treffpunkt: vor der Rezeption
- Mo., 18.09.** 17:00 Film: Usedom mit Swinemünde, Wolgast und Freest - Entdecken Sie die Insel von Süd nach Nord und aus der Luft in einer interessanten Dokumentation, Eintritt: 2 EUR, „Haus des Gastes“
- Di., 19.09.** 09:00 „Qigong ist ein Geschenk, das du dir selbst machst.“ Jeder kann unter Anleitung von Steffi Kohl mitmachen, max. 10 Teilnehmer, Handtuch ist mitzubringen, bei Regen leider Ausfall Treff: Rettungsturm, 10 M, Teilnahme frei Anmeldung: „Haus des Gastes“
- Mi., 20.09.** 10:00 - 12:00 Kostenlose Fahrradcodierung durch die Polizei, Anmeldung bis 19.09. notwendig (Zettel mit Name, Anschrift in den Briefkasten beim „Kiek in“ Am Dünenwald genügt), Teilnahme frei, „Kiek in“ Am Dünenwald
- Do., 21.09.** 19:30 Vortrag „Werksbesichtigung“ - Anhand von Fotos und Informationen führt Lutz Hübner seine Zuhörer durch die Heeresversuchsanstalt Peenemünde, Eintritt mit KK: 1 EUR, ohne KK: 2 EUR, „Haus des Gastes“
- Mo., 25.09.** 10:00 Pilzwanderung: Gehen Sie mit dem Experten Winfried Dinse auf Entdeckungstour durch den heimischen Wald und erfahren Sie Wissenswertes über Pilze und Heilkräuter, Teilnahme frei, Treffpunkt: vor der Rezeption des Campingplatzes (Zeltplatzstraße)
- Mi., 27.09.** 19:00 Historischer Vortrag „Karlshagen im Wandel der Zeit“ - Auf den Spuren der Geschichte des ehemaligen Fischerdorfes mit Dieter Frenzel. Eintritt mit KK: 1 EUR, ohne KK: 2 EUR, „Haus des Gastes“
- Do., 28.09.** 19:00 Peter Fröhlich liest aus seinem Buch „Spaziergänge“ mit Beschreibungen von ganz natürlichen und aufmerksamen Beobachtungen im Besonderen: Nachdenkliche Geschichten und Begebenheiten im Verlauf der Jahreszeiten, Eintritt mit KK: 1 EUR, ohne KK: 2 EUR, „Haus des Gastes“
- Fr., 29.09.** 10:00 Geführte Radtour nach Peenemünde entlang urwüchsiger Natur, Salzwieseninseln und Ruinen der einstigen Heeresversuchsanstalt. Tourguide: Klaus Plötz, Streckenlänge ca. 16 km/4,5 Std., mind. 5 Pers., max. 20 Pers., Teilnahme mit KK: 7 EUR, ohne KK: 10 EUR, Abfahrt und Anmeldung: „Haus des Gastes“/038371 55490
- 17:00 Film: Usedom mit Swinemünde, Wolgast und Freest - Entdecken Sie die Insel von Süd nach Nord und aus der Luft in einer interessanten Dokumentation, Eintritt: 2 EUR, „Haus des Gastes“

**6. USEDOMER DRACHENFESTIVAL**

- Sa., 30.09.** 15:00 - 18:30 und  
**So., 01.10.** 11:00 - 16:30 In Karlshagen sind die Drachen los ... Ein bunter Himmel voller Drachen und

zu zählende Eintritt frei Strand, und Exemplare in der Drachenburg, der größte aufblasbare Drachen der Welt, dem die Kids den Buckel herunterrutschen können, „Tabaluga“ auf der Bühne, jede Menge Mitmachaktionen für Drachenfans, ein Helium-Ballonstart u. v. m. stehen auf dem drachenstarken Programm!

# ALPHAVILLE

## 8. SEPTEMBER 2017 | 20 UHR

Ostseebühne Ostseebad Zinnowitz




LIVE



**Kartenvorverkauf**  
 in der Kurverwaltung Ostseebad Zinnowitz, unter [www.Reservix.de](http://www.Reservix.de)  
 und an allen Vorverkaufsstellen von Reservix

**Seebrückenfest vom 15.09. bis 17.09.2017**

**Musikpavillon**

**Freitag, 15.09.2017**

- 11:00 Uhr Konzert mit den Streckelberger Musikanten  
 15:00 Uhr Es singt der Shantychor Bielefeld  
 18:00 - 22:00 Uhr Partyband „crazy birds“

**Samstag, 16.09.2017**

- 11:00 Uhr Kinderprogramm „Lilli Wünschebaum“  
 14:30 Uhr „Vierlei“-Band  
 19:00 Uhr „Foxemotion“  
 mit dem Tanzpaar Ray & Sweety“  
 21:15 Uhr **„Musikalisches Lichtermeer“** -  
 Höhenfeuerwerk  
 danach bis 22:00 Uhr Party mit „Foxemotion“

**Sonntag, 17.09.2017**

- 11:00 Uhr Shantychor Dortmund  
 13:00 Uhr Tänze einer pommerschen Trachtengruppe aus Berlin  
 15:00 Uhr Teddy und die Blue jeans-Band  
 18:00 - 20:00 Uhr Konzert unplugged mit den „Atomic playboys“

Änderungen vorbehalten

## Feuerwehr-Nachrichten

### Aus der Arbeit der FFW Karlshagen

Zu erst einmal möchten wir uns bei allen Gästen und vor allem bei unseren Helfern wie der Schule mit allen die das Küchenbuffet unterstützt haben, Fischer Tommy Fisch, Inselfrucht Henke und der OLL Tankstelle bedanken, ohne die der „Tag der offenen Tür“ am 15. Juli wohl wieder mal nicht so schön geworden wäre. Dank des schönen Wetters erfreuten wir uns zahlreicher Gäste aus nah und fern. Auch die Kinder hatten ihren Spaß und fuhrten unter anderem mit unserem Löschgruppenfahrzeug durch den Ort. Schon die glänzenden Augen der Kinder war Dank genug. Das Spanferkel war schnell verzehrt und mit Unterstützung des DJ's konnten dann am Abend alle ihre Pfunde wieder weg tanzen.

Im Monat Juli waren zwei unserer Kameraden an der Landesschule für Brand- und Katastrophenschutz M-V. Unser Kamerad Christoph Vollbrecht schloss seinen zwei-wöchigen Lehrgang zum Gruppenführer mit Bravour ab. Kamerad Phillip Ehmke absolvierte erfolgreich den einwöchigen Lehrgang zum Jugendwart. Beiden möchten wir hier nochmal gratulieren und danken ihnen für ihre Zeit, die sie für die Gemeinde geopfert haben und wünschen ihnen für Ihre zukünftigen Herausforderungen viel Erfolg.

Am Samstag dem 29.07. war es soweit und eine kleine Abordnung unserer Jugend durfte den Erlös der Versteigerung der Wildcards für das Damen- & Herrenturnier entgegen nehmen. Wir möchten uns an dieser Stelle nochmal recht herzlich bei den Spartiaten vom Usedom-Beachcup Förderverein e.V. und den Sportlern bedanken.

Am 26.08.2017 feiert unsere Jugendfeuerwehr ihr 20. Jubiläum. Eingeladen sind natürlich alle Gründungsmitglieder, Sponsoren, Helfer, Freunde & Unterstützer, die sie in den letzten Jahren begleitet haben. Vormittags wird der förmliche Teil absolviert und am Nachmittag erwartet alle ein abwechslungsreiches Rahmenprogramm. Für Verpflegung wird natürlich gesorgt. Zusätzlich wird gegrillt & einen leckeren Kuchen-Basar wird es auch geben. Die Lütten erwartet eine Hüpfburg, Ponyreiten, Kinderschminken & Bogenschießen. Sie freuen sich über jeden Gratulanten oder Gast, der diesen besonderen Tag mit ihnen gemeinsam teilen möchte.

### Eure Freiwillige Feuerwehr Karlshagen



## Schul- und Kindergartennachrichten

### Die SchülerInnen der Grundschule Zinnowitz sagen: „Hurra es ist geschafft ...“

Am 21. Juli war es endlich soweit ... Nach einem langen Schuljahr gab es für jedes Kind der Grundschule ein Schuljahresabschlusszeugnis und die Ferien konnten beginnen. Die letzten Wochen waren anstrengend, jedoch auch aufregend und erlebnisreich.

Unser Bildungstag führte uns in diesem Jahr erstmalig in den Vogelpark Marlow, wo wir neben einer interessanten Führung und der Greifvogelschau auch noch Zeit hatten, den Park mit seinen schönen Spielplätzen auch ganz individuell zu erkunden. Unser Dank gilt hier dem Schulförderverein für die Finanzierung dieses Tages. Dankeschön auch den Busfahrern der UBB, die uns sicher durch den Verkehr und an unser Ziel brachten.

Besonders für die Klassenleiterinnen der 4. Klassen waren die letzten Woche wie jedes Jahr sehr aufregend .... Neben dem Schnuppertag



für unsere künftigen Erstklässler war auch die Verabschiedung unserer „Großen“ ein wichtiges Thema.

Unsere letzte Schulwoche stand leider am Anfang unter keinem „guten Stern“. Der Operntag, auf den wir uns so freuten, musste aus Krankheitsgründen ausfallen, wird aber in unserer Schulstarterwoche auf dem Programm stehen. Unser Projekttag „Gesund, sicher und fit in die Ferien“ war informativ und machte allen viel Spaß. Unser Dank gilt der UBB Busschule, den Rettungsschwimmern des Turms am Strandhauptzugang, der Polizeipuppenbühne und Herrn Just und seinem Team, der den Kindern das hiesige Rettungsboot genau erklärte.

Der „Wettergott“ hatte ein Einsehen mit uns ... zu unserem Strandsporifest blieb uns der schlimme Regen erspart.

Traditionell wurde das Schuljahr offiziell mit einem kurzen Meeting beendet. Dies war eine prima Gelegenheit, unserer Schwimmauswahl zu ihrem erfolgreichen Abschneiden beim Grundschulpokal zu gratulieren. Neben vielen Einzelmedaillen erkämpfte unsere Staffel „GOLD“ ...

Wir wünschen einen wundervollen Restsommer...

**Im Namen des Teams der Grundschule Zinnowitz  
K. Goetz**



**Grillfest Kita CJD, Zinnowitz**

**Zinnowitz.** Aufgeschoben ist nicht aufgehoben: Das galt auch für das Grillfest der Kindertagesstätte „Kleine Weltentdecker“ (CJD) in Zinnowitz. Denn der erste Termin für das sommerliche Beisammensein fiel buchstäblich ins Wasser. Wegen der trüben Wettervorhersage wurde kurzfristig umgeplant und siehe da: Eine Woche später strahlte die Sonne mit rund 30 fröhlichen Kindern und ihren Eltern um die Wette. Letztere hatten dafür gesorgt, dass es ein reichhaltiges Salatbuffet zum Würstchen vom Grill gab. Doch nicht nur Fleischiges schmort auf der Holzkohle im Hof in der Dr.-Wachsmann-Straße. Zum Nachtrich durften die Kita-Kinder nach amerikanischem Vorbild fluffige Marshmallows am Stock über dem Feuer rösten. So war der Hunger von großen und kleinen Leckermäulern bald gestillt, und der Rest des sonnigen Nachmittags verging viel zu schnell bei guten Gesprächen und ausgelassenen Spielen.



**Kirchliche Nachrichten**

**Katholische Pfarrgemeinde „Stella Maris“  
auf der Insel Usedom**

Liebe Leser,  
die Ferien sind nun vorbei und auf unserer Insel wird es langsam etwas ruhiger. Bei uns in der Gemeinde freuen sich mit dem neuen Schuljahr besonders die Kinder, die bereits den Religionsunterricht besuchen und sich beispielsweise auf die Erstkommunion im April 2018 vorbereiten, darauf, dass sich noch weitere Familien von unserem Angebot begeistern lassen. Der Religionsunterricht beginnt wieder am 24. September 2017, lassen Sie sich von uns einladen und schauen Sie mit Ihren Kindern unverbindlich bei unseren monatlichen Zusammenkünften vorbei.

Am Samstag, den 16. September 2017 findet in Greifswald der Ökumenische Kirchentag statt. Ich freue mich auf zahlreiche Besucher von unserer schönen Insel.

Herzliche Grüße

**Ihr Pfarrer Polossek**

**Regelmäßige Gottesdienste in den beiden Kirchen der Pfarrei wie folgt:**

**„St. Otto“ - Zinnowitz, Dr.-Wachsmann-Straße 29**

Sonntag	11:00 Uhr
Montag	07:30 Uhr
Mittwoch	19:00 Uhr
Freitag	07:30 Uhr

**„Stella Maris“ - Heringsdorf, Waldbühnenweg 6**

Samstag	18:00 Uhr (Vorabendmesse)
Sonntag	09:00 Uhr
Dienstag	09:30 Uhr
Donnerstag	19:00 Uhr

**Beichtgelegenheit**

Mittwoch	18:30 - 19:00 Uhr
----------	-------------------

**Unsere Gemeindegruppen und Veranstaltungen:**

- Jeden Dienstag findet um 09:30 Uhr eine Seniorenmesse in Stella Maris - Heringsdorf statt, am 5. September 2017 laden wir anschließend zum Frühstück ein. Es besteht eine Mitfahrgelegenheit aus Zinnowitz.
- Der Ökumenische Frauenkreis lädt am Samstag, dem 2. September 2017 um 21:00 Uhr zur Taizeandacht in die Evangelische Kirche Heringsdorf und am Mittwoch, dem 20. September 2017 um 19:00 Uhr nach Stella Maris, Heringsdorf ein.

- Am Donnerstag, dem 7. und den 28. September 2017 laden Sr. Lucia und Sr. Agnes um 19:00 Uhr zum Meditativen Tanz nach St. Otto, Zinnowitz ein.
- Am Sonntag, dem 10. September 2017 lädt die Evangelische Kirchengemeinde Heringsdorf von 11:00 Uhr bis 15:00 Uhr zum traditionellen Kirchbergfest ein. Im Gottesdienst werden auch die Schulanfänger gesegnet.
- Am Samstag, dem 16. September 2017 findet ab 10:00 Uhr der Ökumenische Kirchentag Vorpommern in Greifswald statt, der mit einem Gottesdienst auf dem Marktplatz eröffnet wird. An vielen Orten der Stadt gibt es besondere Angebote, der Tag endet um 16:00 Uhr mit einem ökumenischen Abschlussgottesdienst mit den beiden Bischöfen Dr. Koch und Dr. Abromeit.
- Am Sonntag, dem 24. September 2017 findet wieder ab 11:00 Uhr der Familiengottesdienst mit anschließendem Religionsunterricht für die Kinder bis Klasse 6 statt.
- Der innerörtliche Busverkehr der Gemeinde Zinnowitz verkehrt nun auch am Wochenende und hält auch an St. Otto, Zinnowitz.

Weitere Informationen, Einzelheiten und aktuelle Vermeldungen sowie Terminänderungen/-ergänzungen s. a.: [www.stella-maris-usedom.de](http://www.stella-maris-usedom.de)

## Evangelische Kirchengemeinde Krummin-Karlshagen-Zinnowitz

Liebe Bewohner im Insel Norden!

Am 1. September ist Welfriedenstag. An diesem Tag feiern wir als Kirchengemeinde unseren Nagelkreuz Gottesdienst in Peenemünde (14 Uhr). Ein Gottesdienst in dem das Thema Versöhnung und Frieden im Mittelpunkt stehen. Versöhnung und Frieden sind Themen, die immer wieder ins Wanken kommen. Frieden und Versöhnung Themen, die keiner so richtig anfasst weil, vermutlich, wir uns immer weiter davon entfernen.

Vielleicht ist gerade in der heutigen Zeit wichtig, darüber nachzudenken, was uns verbindet und nicht immer nur aufzuzeigen was uns trennt. Deutlich zu machen, dass Versöhnung uns weiterbringt, als Trennung. Frieden ein großes Thema, aber es fängt im Kleinen an. Vielleicht können auch Sie Schritte des Friedens und der Versöhnung in ihrer kleinen Welt gehen. Ich bin sicher diese Schritte werden etwas in der großen Welt verändern. Am 1. September wollen wir gemeinsam für Frieden und Versöhnung beten, vielleicht lassen Sie sich einladen und sind mit dabei.

Ihr Cord Bollenbach

**Gemeindepädagoge, Zinnowitz**

### Gottesdienste im Insel Norden

	<u>Krummin/Karlshagen</u>	<u>Zinnowitz</u>
<b>27.08.</b>	11:00 Trassenheide OpenAir	9:30
11. nach Trinitatis	zum Shanty-Chor-Treffen	
<b>01.09.</b>	14:00 Peenemünde anschl. Austausch bei Kaffee und Kuchen in Karlshagen	
<b>03.09.</b>	11:00 Krummin	9:30
12. nach Trinitatis		mit Abenmahl
<b>10.09.</b>	11:00 Karlshagen	9:30
13. nach Trinitatis		
<b>17.09.</b>		
14. nach Trinitatis	11:00 Krummin	9:30
<b>23.09.</b>	18:00 Netzelkow	
<b>24.09.</b>	11:00 Karlshagen zum	9:30
15. nach Trinitatis	Schuljahresbeginn	zum Schuljahres-Beginn

**Ruhepunkt: 30 Minuten meditative Texte und Musik 18 Uhr Kirche Zinnowitz**

25. August „Heute ist der Moment“

### Offene Kirche

Juni - Mitte September

Karlshagen:	Mo. + Mi. + Fr.:	15:30 - 17:30 Uhr
	Di.:	10:00 - 12:00 Uhr
Krummin:	täglich von	10:00 - 18:00 Uhr (ganzjährig)
Netzelkow:	Schlüssel in der Pfarrscheune	11:00 - 18:00 Uhr
Zinnowitz:	Mo - Fr:	10:00 - 12:00 Uhr und 16:00 - 18:00 Uhr
	Kirchenführung	Di., 11:11 Uhr

### Mittagsgebet in Zinnowitz

Die Glocken läuten mittags um 12:00 Uhr. In diesem Jahr bieten wir im Juli und August von Dienstag - Donnerstag zu dieser Zeit ein Mittagsgebet - 10 Minuten zum Gebet und zur Besinnung - an.

### Angebote für Jung und Alt:

### REGELMÄSSIGE Angebote:

#### Nähgruppe in Karlshagen

Bei Interesse: Kontakt: Nicole Pazer, Tel.: 038371 21794

#### Flötengruppen für Anfänger (ab 19./21. September)

dienstags 15:15 - 15:45 Uhr im Pfarrhaus Zinnowitz

donnerstags 16:15 - 16:45 Uhr Kirche Karlshagen

#### Christenlehre (ab 19./21. September)

dienstags 15:45 - 16:30 (1. - 6. Klasse) im Pfarrhaus Zinnowitz

donnerstags 15:30 - 16:15 (1. - 6. Klasse) im Turmzimmer Karlshagen

Kontakt: Cord Bollenbach, Tel. 038377 42045

#### Konfirmandenunterricht

**Beginn 23. September 9:30 - 12:30 im Pfarrhaus Zinnowitz**

#### Gesellschafts - Spiele - Abend

Einmal im Monat freitags in den Gemeinderaum im Pfarrhaus Zinnowitz 19:00 Uhr. Gespielt wird ca. 2 Stunden Altbekanntes und Neues. Die nächsten Termine sind: 22.09.

Kontakt: Cord Bollenbach, Tel. 038377 42045

#### Ökumenische Sportgruppe

montags: 19:30 Uhr im Pfarrhaus Zinnowitz

Kontakt: Evelyn Reuschel, Tel. 038377 42421

#### Frauengesprächskreis

Kontakt: Ilse Herbst, Tel.: 038377 41331

#### Kirchenchor Krummin-Karlshagen-Zinnowitz:

donnerstags 19:00 - 20:30 Uhr Gemeinderaum Krummin

wieder ab 14. September

Leitung: Clemens Kolkwitz

#### Frauenhilfe

donnerstags: 14:00 Uhr im Pfarrhaus Zinnowitz

der nächste Termin: 21.09.2017

Kontakt: Marianne Wiese, Tel. 038377 41928

#### Wochenschluss-Andacht im Haus Sorgenfrei.

freitags 15:15 Uhr im Begegnungszentrum im Haus Sorgenfrei

#### Besuchskreis:

Kontakt: Christa Heinke, Tel. 038377 42045

#### Konzerte im August und September

**Dienstag, 22. August**

**20:00 Uhr Zinnowitz** Jasper Libuda - Trio

**Mittwoch, 23. August**

**20:00 Uhr Krummin** Gambenkoncert mit Familie Linde

**Donnerstag, 24. August**

**19:00 Uhr Karlshagen** Shantychor Loxstedt (Spende)

**Dienstag, 29. August**

**20:00 Uhr Zinnowitz** Wind Wind (Saxophon) Beermann & Arndt

**Donnerstag, 31. August**

**20:00 Uhr Zinnowitz**  
Orgel trifft Piano - Bert-Henry Albrecht

**Dienstag, 5. September**

**20:00 Uhr Zinnowitz** Orgel und Saxophon - Goldhardt & Benschuh

**Mittwoch, 6. September**

**20:00 Uhr Krummin**  
Dance des ombres „Tanz der Schatten“  
Tabea Höfer - Violine; Daniel Kurz Theorbe

**Dienstag, 12. September**

**20:00 Uhr Zinnowitz** Meistersolisten - Berliner Camerata  
(Verkaufskonzert 20 EUR/12 EUR)

**Donnerstag, 14. September**

**16:00 Uhr Zinnowitz** Violinkonzert - Prof. Dr. Grube

**Wir nehmen für unsere Konzerte, so nicht anders angegeben, einen Eintritt von 10 EUR, bis zum 18. Lebensjahr ist der Eintritt frei.**

Weitere Veranstaltungen und alle Termine finden Sie auch auf unseren Plakaten und auf unserer Homepage: kirche-auf-usedom.de

Lassen Sie sich einladen, gestalten Sie mit!

Eine lebendige Gemeinde lebt von Menschen, die mit offenen Augen unterwegs sind und mitmachen, vielleicht lassen auch Sie sich einladen.

Es grüßen Sie herzlich

Christa Heinke  
Pfarrerin

Cord Bollenbach  
Gemeindepädagoge

**Kontakt:**

Bergstraße 12, 17454 Zinnowitz, 038377 42045, zinnowitz@pek.de; www.kirche-auf-usedom.de

**„Jehovas Zeugen“ Versammlung Zinnowitz**

**laden im September zu folgenden öffentlichen Vorträgen ein**

**Sonntag, den 03.09.2017**

„Machst du Jehova zu deiner Feste?“

**Sonntag, den 10.09.2017**

„Ein reines Volk ehrt Jehova“

**Sonntag, den 17.09.2017**

„Lichtbildervortrag aus Surinam“ von Missionaren gehalten

**Sonntag, den 24.09.2017**

„Wann wird es echten Frieden und Echte Sicherheit geben?“

Die Veranstaltung findet jeweils um 9:30 Uhr in Zinnowitz, Möskenweg 19 statt.  
Eintritt frei. Keine Kollekte.

**Vereine und Verbände**

**Jugendclub Zinnowitz**

**Unsere Angebote Jugendclub/Zinnowitz vom 01.09. bis 30.09.2016**

<b>01.09.2017</b>	17:00 Uhr	Heute Playstationturnier Fifa 17
<b>02.09.2017</b>	14:00 Uhr	Backen - Muffins mit verschiedenen Füllungen
<b>06.09.2017</b>	15:00 Uhr	Berufliche Belange
<b>07.09.2017</b>	17:00 Uhr	gesunde Ernährung - Kräuterlachs mit Bandnudeln
<b>09.09.2017</b>	15:00 Uhr	Kreative Ideen zur Verarbeitung von Strandgut (Steine, Holz, Muscheln, usw.)
<b>13.09.2017</b>	15:00 Uhr	Berufliche Angelegenheiten
<b>15.09.2017</b>	15:00 Uhr	Vorbereitungen zum Stand am Tag der Vereine
<b>16.09.2017</b>	17:00 Uhr	Prävention „Thema Süchte“
<b>20.09.2017</b>	15:00 Uhr	Berufliche Belange
<b>21.09.2017</b>	14:00 Uhr	Gesunde Ernährung - bunter Salat mit Putenstreifen
<b>22.09.2017</b>	15:00 Uhr	Pflegearbeiten auf unserem Gelände
<b>23.09.2017</b>	17:00 Uhr	Heute wird gegrillt
<b>27.09.2017</b>	15:00 Uhr	Berufliche Angelegenheiten
<b>28.09.2017</b>	17:00 Uhr	Wir mixen alkoholfreie Cocktails
<b>29.09.2017</b>	15:00 Uhr	Vorbereitungen zum Tag der Vereine
<b>30.09.2017</b>	17:00 Uhr	Gesprächsrunde zu aktuellen Themen

**Unsere Gewinner im Tischtennisturnier waren:**

- 1. Platz: Jason B.
- 2. Platz: Franzi W.
- 3. Platz: Elisa K.

Wir beteiligen uns, wie jedes Jahr, an der Sammlung „Jugend sammelt für Jugend!“ vom Landesjugendring Schwerin.

**Schützenverein „Blau-Weiß“ Karlshagen e. V.**



**Ausschreibung 21. Pokalschießen der Vereine im Bereich „Amt Usedom-Nord“**

Ort: Schießstände SV „Blau-Weiß“ Karlshagen e.V.  
Tag: 30.09.2017  
Beginn: 09:00 Uhr; Siegerehrung gegen 15:00 Uhr

Startberechtigt:  
Alle Vereine im Bereich des Amtes „Usedom Nord“ einschließlich Feuerwehren. Nach Anmeldung bekommt jede Mannschaft eine Startzeit mitgeteilt. Die Mannschaft trifft sich 30 Minuten vor der Startzeit im Vereinshaus.  
Teilnahmemeldung: bis 16.09.2017 Schriftlich an SV Karlshagen, Postfach 1117, 17449 Karlshagen oder per Email: sv\_karlshagen@t-online.de oder hjdinse@online.de

Disziplinen: 1. KK Gewehr 50 Meter, 2. KK Pistole 25 Meter. Jeder Schütze 1 Schuss Probe und 10 Schuss Wertung pro Disziplin, Waffen und Munition werden gestellt.

Mannschaftswertung. Jeder Schütze darf in seinem Verein nur 1x starten. Starts in anderen Vereinen (Mitgliedschaft Voraussetzung) ist möglich, Streichwert. Gemischte Mannschaften (männlich/weiblich) sind zulässig. Die Vereine sind berechtigt, mehrere Mannschaften starten zu lassen. Wertung: Mannschaften: Wenn eine Mannschaft nur 3 Schützen stellt, entfällt der Streichwert. Mannschaft und Einzelwertung. Bei Ringgleichheit entscheidet der Pistolenwert über die Platzierung. Besteht weiterhin Ringgleichheit erfolgt ein Stechen mit je einem Schützen mit einem Pistolenschuss, bis der Sieger ermittelt ist.

Karlsruhe, 05.08.2017

## Der Vorstand

## Begegnungsstätte „Kiek in“

Ostseebad Karlshagen  
Am Dünenwald 1

### Veranstaltungsplan für September 2017

Di.	05.09.	14:00 Uhr	Minigolf
<b>Mi</b>	<b>06.09.</b>	<b>14:30 Uhr</b>	<b>„Vorsorgevollmacht und Patientenverfügung - verschiedene Perspektiven“ Frau Biedenweg Frau Groth</b>
Fr.	08.09.	14:00 Uhr	Kino Zinnowitz
Di.	12.09.	14:30 Uhr	Gesellschaftsspiele/Skat
Mi.	13.09.	14:30 Uhr	Kegeln im Nordkap
Do.	14.09.	09:30 Uhr	Chorprobe
		13:00 Uhr	Wanderung
Fr.	15.09.	08:00 Uhr	Busfahrt nach Warnemünde und Umgebung Bitte anmelden!
Di.	19.09	14:30 Uhr	Wir spielen Solo/Canasta
<b>Mi.</b>	<b>20.09.</b>	<b>10:00 Uhr</b>	<b>Seniorenbeirat lädt ein zur Fahrradcodierung mit Fahrradcheck anschließend gemeinsamen Mittagessen</b> Name, Vorname, Anschrift, Kaufbeleg (Eigentumsnachweis wäre gut!)
Do.	21.09.	14:30 Uhr	Gesellschaftsspiele/Skat/ Mensch ärgere Dich nicht
		09:30 Uhr	Karlchenchor/Probe
Fr.	22.09.	14:30 Uhr	Steuerseminar mit H. Hartmann(Renten)
Di.	26.09.	14:30 Uhr	Singen mit Monika Schäfer
Mi.	27.09.	14:30 Uhr	Gesellschaftsspiele/Skat/ Mensch ärgere Dich nicht
Do.	28.09.	09:30 Uhr	Chorprobe
		14:30 Uhr	<b>Gut versorgt mit Vollmachten und Verfügungen Vortrag Sparkasse VP</b>
			<b>Seniorenbeirat lädt ein</b>
Fr.	29.09.	14:00 Uhr	Kino Zinnowitz- Bitte anmelden!

### Vorschau:

**1. Oktober Neues aus der Nr. 1 Herbst- und Winterkollektion Greifswald**

**6. Oktober liest Lutz Stückrat aus seinem Buch Karten im Vorverkauf**

### montags:

ab 11.09.	10:00 Uhr	Heilgymnastik Frau Krüger
ab 11.09.	14:30 Uhr	Bewegung im Sitzen Frau Hidde
ab 11.09.	15:45 Uhr	Osteoporose Frau Pohl
ab 11.09.	17:00 Uhr	Osteoporose/Pilates mit Fr. Brinkmann

<b>dienstags:</b>	09:30 Uhr	Seniorentanz
<b>mittwochs:</b>	10:45 Uhr	Wirbelsäulengymnastik mit Raschid im Haus
<b>ab 13.09.</b>	09:00 Uhr	Chigung mit H. Kiekhefel

Änderungen möglich!

Dagmar Hidde  
Leiterin

## Der Seniorenbeirat Ostseebad Karlshagen informiert:

Wir möchten heute auf einige interessante Veranstaltungen in den Monaten September und Oktober hinweisen.

Sie stehen im Zusammenhang mit Pflege und Vorsorge.

So findet am **06.09.** um 14:30 Uhr in der Begegnungsstätte „kiek in“ eine Informationsveranstaltung zur Patientenverfügung durch einen Betreuungsverein statt.

Am **28.09.** um 14:30 Uhr im „kiek in“ informiert die Sparkasse zu Anforderungen beim Umgang mit Konten im Falle der Vorsorge. Ein weiterer Vortrag findet am **27.10.** um 14:30 Uhr in der Begegnungsstätte „kiek in“ zum Thema „Digitales Testament“ statt.

Bitte beachten Sie dazu die Informationen und Aushänge der Begegnungsstätte.

Nach Rücksprache mit der Polizei wird eine Fahrradcodierung mit einem Sicherheitscheck am **15.09.** um 10:00 Uhr an der Begegnungsstätte durchgeführt.

Auch hier bitte die Aushänge beachten.

**Seniorenbeirat Ostseebad Karlshagen** 14.08.2017  
**Horst Lewerenz**

## Kein Gasbohren auf Usedom!

Das internationale Unternehmen Engie E&P Deutschland GmbH plant auf der Insel Usedom eine Erdgasförderstätte einzurichten. Mögliche Standorte sind in den Kaiserbädern und in der Gemeinde Korskwardt.

Das Sauerogas, das unter den Küsten der Insel in 3000 Metern Tiefe gefördert werden soll, ist extrem giftig; es enthält Schwefelwasserstoff in einer Konzentration von 5000 ppm (Part per Million, zu Deutsch „Teile von einer Million“) - wobei 200 ppm bereits zur Atemlähmung führen.

Möchten Sie neben einer Entschwefelungsanlage leben oder Urlaub machen?

Wir sind der Meinung, dass eine solche Art von Schwerindustrie nichts auf unserer schönen Insel zu suchen hat. Deshalb ist unser erstes Ziel, die Bevölkerung über mögliche Folgen (Erfahrungen damit gibt es schon genug in Deutschland und der gesamten Welt) zu informieren.

Hauptwirtschaftszweig der Insel Usedom ist seit 166 Jahren der Tourismus. In jedem Jahr genießen viele Urlauber den Ostseestrand, das Achterland und die noch intakte Kulturlandschaft. Es geht nicht nur um die Gesundheit von Anwohnern und Urlaubern, sondern auch um die unserer Kinder, Enkel und Urenkel.

Sie können die BI auch mit Ihren Spenden unterstützen  
Inhaber: BI Lebensraum Vorpommern e.V.  
IBAN: DE12 1505 0500 0102 0448 30  
BIC: NOLADE21GRW  
Verwendungszweck: Usedom ohne Gasförderung

Bürgerinitiative Lebensraum Vorpommern e.V.  
Mail: info@lebensraum-vorpommern.de  
Web: www.lebensraum-vorpommern.de

## Verschiedenes

### Ver- und Entsorgungsgesellschaft des Landkreises Vorpommern-Greifswald mbH informiert:



#### Schadstoffmobil

#### In nächster Zeit findet wieder die Schadstoffsammlung statt.

Als Schadstoffe (Sonderabfälle) werden alle Stoffe bezeichnet, die wegen ihrer umweltschädigenden Zusammensetzung nicht ohne besondere Behandlung entsorgt werden können. Diese gibt es nicht nur in Industrie- und Gewerbebetrieben, sondern sie fallen auch in jedem Haushalt an. Gelangen diese Gifte unkontrolliert in den Hausmüll, werden unüberlegt weggespült oder weggeworfen, können sie Boden, Wasser sowie Luft verunreinigen und lebende Organismen auf Dauer schädigen, indem sie anreichert in Lebensmitteln, Trinkwasser oder Luft zurückkehren.

Die Entsorgungstermine sind im Abfallkalender 2017 oder im Onlineabfallkalender unter [www.vevg-karlsburg.de](http://www.vevg-karlsburg.de) veröffentlicht.

Die Annahme von Schadstoffen erfolgt in haushaltsüblichen Mengen (maximal 20 kg bzw. 30 l) unentgeltlich.

Die Schadstoffe können nur in geschlossenen Behältern und möglichst in Originalverpackung abgegeben werden. Niemals Schadstoffe vermischen oder **unbeaufsichtigt am Straßenrand stehen lassen**.

Angenommen werden: u.a. Spraydosen Autosprühlack, Körperpflegemittel Lederspray, Lösungsmittel, Lösungsmittelverdünner, Frostschutzmittel, Kühlflüssigkeit, Bremsflüssigkeit, verunreinigte Altöle, Leinöl, Fleckenwasser, Reinigungsmittel, Petroleum, Holzschutzmittel, Altlacke, Altfarben, Druckfarbenreste, Spachtelmassen, Uhu, PKW Batterien und Motorradbatterien, Taschenlampenbatterien, Monozellen, Quecksilberbatterien Lithiumbatterien aus Filmkameras, Fotoapparaten, Pflanzenschutzmittel, Schädlingsbekämpfungsmittel, nicht verbrauchte oder überlagerte Altmedikamente, Gold- und Silberputzmittel, Fotochemikalien aus privaten Hobbylaboratorien z. B. Fixierbäder, Entwickler und Thermometer.

#### Schadstoffe aus Gewerbe, Schulen und sonstigen Einrichtungen werden nicht mitgenommen!

### Sommerkonzert des Usedomer Musikfestivals

**Samstag, 26. August, 20 Uhr, Kraftwerk Peenemünde**  
**Baltic Sea Philharmonic**  
**Kristjan Järvi Leitung**  
**Mikhail Simonyan Violine**  
**Eintritt: ab 15 EUR**



### WATERWORKS - Gesamtkunstwerk aus Licht und Musik

Das Sommerkonzert des Usedomer Musikfestivals bietet ein einmaliges Konzerterlebnis: In Mecklenburg-Vorpommerns größtem Industriedenkmal verschmelzen Musik, Projektionen, erstklassiges Lichtdesign, Soundeinspielungen, Mode und Choreografien zu einem einzigartigen Gesamtkunstwerk - ein Blick in neue musikalische Dimensionen und Feier der lebensspendenden Kraft des Wassers.

Musikalisch erwartet das Publikum popmusikalische Bearbeitungen von Händels berühmter „Wassermusik“, die vor 300 Jahren zum ersten Mal erklang. Mit Werken von Philip Glass gratuliert das Usedomer Musikfestival zum 80. Geburtstag des amerikanischen Komponisten. Das Violinkonzert Nr. 2 zählt zu seinen schönsten Tonschöpfungen. Und in seiner Wasserkomposition „Aguas da Amazonia“ peppt ein Synthesizer den Orchestersound auf. Eine Huldigung an Dänemark und Vorausblick auf das 24. Usedomer Musikfestival ist Carl Niensens Suite für Streichorchester op. 1.

„Das Publikum soll sich fühlen, als würde es plötzlich eine andere Welt betreten“, beschreibt Stardirigent Kristjan Järvi, der als „wiedergeborener Leonard Bernstein“ international gefeiert wird, das neue Konzertformat. Er steht mit dem Baltic Sea Philharmonic im Ruf, Konzerte als „lebenserweiternde Erfahrungen“ (The Baltic Times) zu zelebrieren. Auf Usedom gegründet, tritt das Ensemble in den größten Konzerthallen Europas auf, u. a. auch zum Sommerfest 2017 in der Elbphilharmonie in Hamburg - ein spektakulärer Ausblick auf das 24. Usedomer Musikfestival vom 23. September bis 14. Oktober 2017!

Karten und Informationen: [www.usedomer-musikfestival.de](http://www.usedomer-musikfestival.de) oder 038378 34647

### Kursangebote LEB Usedom im September 2017

- Kursbezeichnung: **Computerkurs fürs Ehrenamt Word, Excel, Internet und E-Mail**  
 Beginn: September 2017  
 Kursort: Stadt Usedom
- Kursbezeichnung: **Computerkurs für Anfänger Grundlagen, Textverarbeitung, Internet und E-Mail**  
 Beginn: September 2017  
 Kursort: Stadt Usedom
- Kursbezeichnung: **Polnisch Grundkurs (für Anfänger)**  
 Beginn: September 2017  
 Kursort: Stadt Usedom
- Kursbezeichnung: **Polnisch Aufbaukurse (für Fortgeschrittene)**  
 Beginn: September 2017  
 Kursort: Stadt Usedom und Seebad Ahlbeck
- Kursbezeichnung: **Spanisch Aufbaukurs (für TN mit ersten Kenntnissen)**  
 Beginn: September 2017  
 Kursort: Stadt Usedom
- Kursbezeichnung: **Englisch Aufbaukurs (für Fortgeschrittene)**  
 Beginn: September 2017  
 Kursort: Stadt Usedom
- Kursbezeichnung: **Die Rente und die Steuer (Vortrag)**  
 Beginn: September 2017  
 Kursort: Stadt Usedom
- Kursbezeichnung: **Gartengestaltung**  
 Beginn: September 2017  
 Kursort: Stadt Usedom

**Infos und Anmeldung unter:** 038372 711-33 oder -36 bzw. [leb-usedom\(at\)t-online.de](mailto:leb-usedom(at)t-online.de)

**Weitere Kurse**

[www.mv.leb.de](http://www.mv.leb.de)



## Nach Redaktionsschluss eingegangen

### Jugend- und Vereinstreff Karlshagen

Hier haben wir für Euch den Terminplan für September.

Übrigens, wir haben den neuen Musikraum fertig gestaltet und funktionstüchtig gemacht.

Zum Beispiel bieten wir Schlagzeugworkshops für Anfänger an.

**Ab Schulbeginn in M-V ändern wir probeweise die Öffnungszeiten:**

Dienstag bis Samstag, 13:00 Uhr bis 19:00 Uhr, gelegentlich sind wir auch bis 20:00 Uhr im Treff.

#### Septemberplan:

- |            |       |   |
|------------|-------|---|
| Fr. 01.09. | 13:00 | Kreatives Basteln/Beitrag je nach Material<br>2 Euro, mit lufttrocknendem Ton/Beitrag 3 Euro                        |
| Sa. 02.09. | 15:30 | Musik und grillen zum Ferienende  |
| Di. 05.09. | 15:00 | Schnuppern im Musikraum/Schlagzeugworkshop für Anfänger, 1 Stunde 5 Euro<br>bitte telefonisch anmelden 0163 6652726 |
| Mi. 06.09. | 15:00 | Töpfern mit Britta für Kinder ab 8 Jahren/bitte tel. anmelden, Tel. 0170 8653029 Beitrag 5 Euro                     |
| Fr. 08.09. | 15:00 | Kreatives Basteln/Beitrag je nach Material<br>2 Euro, mit lufttrocknendem Ton/Beitrag 3 Euro                        |
| Sa. 09.09. | 15:00 | Radtour oder Inlinerkurs/bitte anmelden Tel. 0163 6652726   |
| Mi. 03.09. | 15:00 | Töpfern mit Britta für Kinder ab 8 Jahren/bitte anmelden  |
| Do. 14.09. | 14:00 | Wir backen z. Bsp. Muffins und Obsttörtchen   |
| Fr. 15.09. | 15:00 | Schlagzeugworkshop für Anfänger, 1 Stunde 5 Euro  |
| Sa. 16.09. | 14:00 | Kreatives Basteln/Beitrag je nach Material<br>2 Euro, mit lufttrocknendem Ton/Beitrag 3 Euro                        |
| Mi. 20.09. | 15:00 | Töpfern mit Britta für Kinder ab 8 Jahren/bitte tel. anmelden   |
| Fr. 22.09. | 14:00 | Kreatives Basteln/Beitrag je nach Material<br>2 Euro, mit lufttrocknendem Ton/Beitrag 3 Euro                        |
| Sa. 23.09. | 14:30 | Wir backen Brot - verschiedene Sorten, z. Bsp. Zwiebelbrot oder Olivenbrot  |
| Mi. 27.09. | 15:00 | Töpfern mit Britta für Kinder ab 8 Jahren/bitte anmelden  |
| Fr. 29.09. | 14:00 | Kreatives Basteln/Beitrag je nach Material<br>2 Euro, mit lufttrocknendem Ton/Beitrag 3 Euro                        |
| Sa. 30.09. | 16:00 | Fotografie und Bildbearbeitung  |

Wer von Euch Lust hat, wir spielen hier samstags gg. 10:30 Uhr Ultimate Frisbee. Wir sind schon einige Spieler, die sich regelmäßig treffen. Schnelligkeit - Leidenschaft - Fairness.



## Impressum

Heimat- und Bürgerzeitung „Usedomer Norden“

**Verlag + Satz:** LINUS WITTICH Medien KG  
Röbeler Straße 9, 17209 Sietow

**Druck:** Druckhaus WITTICH  
An den Steinenden 10, 04916 Herzberg/Elster  
Tel. 03535/489-0

**Telefon und Fax:**  
**Anzeigenannahme:** Tel.: 039931/57 90, Fax: 039931/5 79-30  
**Redaktion:** Tel.: 039931/57 9-16, Fax: 039931/57 9-45  
**Internet und E-Mail:** www.wittich.de, E-Mail: info@wittich-sietow.de

**Verantwortlich:**  
**Amtlicher Teil:** Der Amtsvorsteher  
**Außeramtlicher Teil:** Mike Groß (V. i. S. d. P.)  
**Anzeigenteil:** Jan Gohlke

**Erscheinungsweise:** monatlich  
**Auflage:** 5.900 Exemplare

Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder. Für Text-, Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen und unsere zz. gültige Anzeigenpreisliste. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzel Exemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadenersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen. Das Mitteilungsblatt wird kostenlos an alle erreichbaren Haushalte der dem Amt zugehörigen Gemeinden ausgetragen. Darüber hinaus kann es über die Amtsverwaltung gegen Entrichtung der Portogebühr bezogen werden. Vom Kunden vorgebene HKS-Farben bzw. Sonderfarben werden von uns aus 4C-Farben gemischt. Dabei können Farbabweichungen auftreten, genauso wie bei unterschiedlicher Papierbeschaffenheit.

Deshalb können wir für eine genaue Farbwiedergabe keine Garantie übernehmen. Diesbezügliche Beanstandungen verpflichten uns zu keiner Ersatzleistung. Die Vervielfältigungs- und Nutzungsrechte der hier veröffentlichten Fotos, Bilder, Grafiken, Texte und auch Gestaltung liegen beim Verlag. Vervielfältigung nur mit schriftlicher Genehmigung des Urhebers.



# LINUS WITTICH

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.